

籌辦夷務始末

籌辦夷務始末卷之四十七

道光二十二年壬寅四月庚辰浙江巡撫劉韻珂奏逆夷自前月初四日與我兵在慈谿接仗以後或以百餘人或以數十人執持槍械在甯波附近各鄉探查有無埋伏官兵至二十五六七八等日該逆火輪等船在平湖海鹽海甯山陰會稽等州縣所轄洋面往來遊奕內有一船直入尖山口內窺探二十九日各船始行退去本月初三日又有三船自餘姚洋面北駛現在迪北之海甯等處並未見其蹤跡或已乘夜潛回亦未可定探聞該逆前在慈谿與我兵接仗被我兵擊斃之眾甚屬不少該逆俱用船隻裝

回。現又聞甯郡時疫漸作。該逆聞有染疫身死之人。並據偵探兵役目擊有船載病夷十餘人。前赴定海之事。惟甯波鎮海等處傳言。該逆自上年九月間攻陷三城之後。即遣人回國。糾約醜類。現已糾有夷兵一萬名。兵船四十隻。陸續自粵來浙等語。雖未知其真偽。但逆船自粵省而來。先須由溫台兩府屬洋面經過。再行駛至定海。本年正二月間。溫州府屬之永嘉。瑞安。樂清。台州府屬之太平等縣。時見逆船過境。或一隻。或二隻。均係自南而北。現又據永嘉縣稟有逆船五隻。由該縣洋面北駛。各船載兵載貨。及是否來自該逆本國。抑本係在浙之船。去而復返。或係由

粵閩兩省轉入浙境。無從確查。惟其衆時在甯波等處。操演槍礮。又製造木排。蒙以牛皮。在城內小河演習水戰。並聞其製有木首竹身假夷人。為進攻時誘我槍礮之用。察其居心。有覬覦省垣之意。臣現已通飭文武鎮靜嚴防。儻該逆擁衆內犯。必須細加審視。再行開放槍礮。以免墮其奸計。並因尖山以內。暗沙縷結。向惟海鹽縣黃道關地方居民之駕船為業者。知其險易。其人名為發潮老大。凡船隻出入。均須雇令引帶。否則即有擱淺之患。臣與揚威將軍奕經。因逆船時至海鹽等處游奕。誠恐其探知此事。將發潮老大。裹脅入船。逼令引路。致有疏虞。訪查此項發潮

考大不過二百餘人。尚屬易於安頓。遂先札飭海鹽縣及各委員。全數雇覓來省。派員管帶。飭令撐駕巡船。並照水勇之例。日給雇值。並付安家銀兩。以資養贍。俾逆夷無指引之人。或不致即行闖入。至各場大小酒船上。年冬間。該逆有捉擄之謠。經臣奏明封禁。將船隻停泊內河。茲據該司道等查明。小號酒船。止能在海邊駕駛。並不能直入大洋。是小酒船所駛之處。乃各逆船不到之區。不虞即為擄掠。當此土酒旺起。場窻須用孔迫。自應量為變通。庶不致因噎廢食。現已飭令將小船開禁。令其運酒供煎。互相保結。仍責成各場官認真稽查。如有奸匪濶跡。即行嚴拿。

究辦。

諭軍機大臣等。據劉韻珂奏。暎逆在甯波等處製造木排。蒙以牛皮。演習水戰。並聞其製有木首竹身假人。為進兵時誘我槍礮之用等語。該逆詭詐多端。情殊巨測。著沿海各將軍督撫。密飭帶兵將弁。萬一夷船乘夜內犯。必須查探確實。再行開放槍礮。不可墮其奸計。是為至要。將此各諭令知之。

又

諭。據劉韻珂奏。逆夷船隻在尖山等處窺探。並現在辦理情形等語。甯波鎮海等處。既有傳言該逆糾兵添船。自粵來浙。雖未知其真偽。而溫台各屬。報有夷船在洋北駛。平湖海鹽各洋面。又

有火輪等船遊奕。並內窺尖山。數日始行退去。逆情巨測。殊屬可恨。著劉韻珂。仍遵節次諭旨。嚴加防範。毋少疏虞。至該逆製造木排。蒙以牛皮。演習水戰。並製有木首竹身假人。誘我槍礮。萬一逆船內犯。必須查探確實。再行開放槍礮。勿墮奸詐。朕已通諭沿海將軍督撫一體加察矣。其海鹽縣駕船為業之民。名為登潮老大。明於海中沙綫。准其全數雇覓來省。派員管帶。日給雇值。優加養贍。俾該逆無指引之人。不至肆行闖入。至各場酒船。前經封禁。停泊內河。茲據查明場窳需用孔迫。自應量為變通。准其將小號酒船。飭令開禁。運酒供煎。仍令互相保結。責令各場官認真稽查。如有奸宄濶跡。即行嚴拏究辦。以免勾結。

揚威將軍奕經參贊大臣特依順文蔚齊慎奏。三月十二日。承准軍機大臣字寄。道光二十二年三月初六日。奉上諭。奕經等奏。現辦防勦事宜一摺。覽奏俱悉。現在續調各路精兵。計可先後到浙。該將軍惟當慎密籌商。固不可冒昧輕進。尤不可坐失機宜。至所獲白黑逆夷回民。及從逆漢奸。仍遵前旨。不准釋放。亦不准殺害。並著查明前此訊出供詞。有無捏飾。務得確情。其所稱老將頭目。恐難憑信。又另片奏。該逆添有夷船多隻。難保非虛詞。同唱著俟偵探得實。即行駛奏。其失陷城內之守備王國英。及兵勇四十餘名。現在有無確耗。均著查明具奏等因。欽此。竊查川陝征兵。於二月間。撤回紹郡。休養月餘。所

有陣亡缺額。均經陸續補足。受傷弁兵。亦漸次痊愈。並將各勇壯逐日訓練。現在士氣已復。人人思奮。茲又仰蒙皇上天恩。先後

賞調動兵四千名。統計四月以內。均可抵浙。彼時聲威益壯。蠢茲

水北字 逆諒不難計日殲除。並查浙省自二月以來。天氣放晴

車未作順。實深來。

五十餘日。尖山以內。江海淺涸。不惟舊有淤沙。未經冲刷。

且各處又復漲起新沙。連日派員探量查驗。均稱水勢日

淺。沙痕浮漲。逆夷大船駛進。必致淺擱。李等仍恐素悉水

勢之船戶。被脅貪利。暗中引進。復將熟悉沙線水手。名為

發潮老大者。與撫臣會商。委員設法。拘集到省。日給口糧。

不令資為逆用。李等現分撥兵勇陸續由上虞前進。仍令
步步為營。豫備相機進剿。李齊慎已於二十一日東渡赴
紹。先將應分應合之處。會同文蔚商定。再行具奏。至前後
所獲白黑逆夷。查出白夷內有帶兵頭目名翰布爾。並探
得逆夷止由粵閩來船數隻。並無添船四十隻。添兵萬人
之多。前次探報難保非逆夷傳言。虛詞恐嚇。續據探報該
逆偽水師提督現已更換頭目師地。茲於十四日由李文
蔚送到四川官兵屯兵義勇等共九名。均係甯郡打仗受
傷。失陷城內。本月初九日。逆夷啣吐叻。遣人將該兵等十
一名。送出城外。令伊自行回營。並給與每人洋錢三四五

圓不等。內二名受傷較重。現在曹娥江訓養。李奕經親加詰問。該兵勇等自失陷後。逆夷禁在何處。何以止將伊等十一人送出。據該兵勇稱。前在甯郡入城打仗。多係受傷昏暈。迷失道路。未能退出。致被逆夷拾獲。禁在府署。或五六人一處。或三四人一處。每日逆夷給與米飯兩餐。因言語不通。亦未問過大兵情形。忽於初九日。有白夷將伊等十一人。帶至府署大堂。見一夷目。面白無鬚。年約三十餘歲。穿石青袍。告以我今先放爾等回去。如中國官府將啖咭喇人放回。該逆即將所禁兵勇。全行送出。並無他語。即各給與洋錢三四五圓不等。當派紅夷三名。引伊等十

一人送出城外。該夷仍即進城。復有阮姓在城外告稱。現在舒同知處。具稟投誠之邱士蓮。囑伊備辦船隻。各送給制錢一串。即坐船回至曹江。並稱邱士蓮。仍代咖逆辦事。放出兵勇。即係伊向咖逆關說等語。復詢以該逆究竟禁住兵勇若干。守備王國英。現在存亡。據稱該兵等分在數處關禁。不准出門見面。實在不知確數。王國英亦未見面。惟傳聞該員因傷病故。亦不能確知詳細。分別研問。均無異詞。已札令翼長尤渤。將該兵勇安置調養。仍密行差探王國英。是否存亡。並在甯關禁兵勇確耗。另行覈實奏聞。又查前次由藩司鄭祖琛轉飭石浦同知舒恭受。設法遣令甯

郡拔貢生阮訓。代李禁在省之諾哩吐。赴甯郡轉寄夷字一紙。茲復由甯回杭。持有逆夷叨吐。寄答夷仔回信一件。並給該貢生漢字一紙。一併呈出。當令通事譯出。其大意止稱現聞中國人待伊等甚好。令伊等忍耐。求哪蘇救助善佑。想法釋放伊等。並告知帶信之人。豫備筆墨寫信。囑伊等少與中國之人共談等語。才等復詰問阮訓何時將逆信投遞。逆夷見信。有何議論。如何指點。豫備筆墨。帶遞信息。據稱該生係甯波人。於初四日。改裝前赴甯郡。奉見在叨逆處辦事。現已在舒同知處具稟來歸之吉金芝。稱係現在關禁逆夷之房主人。囑來遞送夷信。即將夷信

託伊轉遞。次日仍由吉金芝送出回件。並漢字條一紙。屬伊帶回。並傳喇逆言語。代所獲各逆。豫備紙筆。以便時常寄信。該生並未面見。喇逆亦無別項言詞等語。又有李禁在省之逆。夷管兵頭目斡布爾寫出夷信一件。懇求轉寄。李等飭通事譯出。尚無違悖字句。惟該逆信中。有逆夷來浙打仗。不知何意。求准該逆函問逆目啊啡之言。李等未敢擅便。其喇吐叻回信。是否准令諾哩吐閱看。斡布爾之信。是否仍飭舒恭受等遣人寄去之處。請

旨遵辦。現在李等已札飭兵勇分隊陸續前進。步步為營。一遇有可乘之機。即相照會。奮力攻勦。斷不敢稍行畏葸。致失機

宜。

兵經特依順文辭齊慎又奏。道光二十二年三月初六日。
內閣奉

上諭。兵經等奏。查明與逆夷接仗陣亡各員。請分別賜卹一摺。覽
奏深為惻憫。浙江金華協副將朱貴臨陣戰歿。其子武童朱昭
南同時殉難。實為忠義可嘉。朱貴著照總兵例賜卹。朱昭南併
著一體議卹。仍著該將軍等查明朱貴現尚有子幾人。及朱昭
南有無子嗣之處。即行具奏等因。欽此。仰見我

皇上軫念盡臣。有加無已之至意。等語。遵即飭令翼長安徽壽春
鎮總兵尤勛。確查具稟。旋據稟覆前來。查前金華協副將

朱貴。現有子三人。長子朱廷瑞。係前任江西南昌府武甯縣典史。丁母憂服闋。赴營投效。第三子朱暉南。係陝西乾州汛千總。調赴軍營。奮勇出力。現在奏請陞補陝西隆德營守備。尚未接奉。

諭旨。第四子朱共南。隨同打仗受傷。經茅保奏蒙

恩賞戴藍翎在案。其同時殉難。朱貴第二子武童朱昭南。有子一人朱綱。年甫四歲。現在原籍。

諭內閣。朱昭南。隨同伊父朱貴同時陣亡。忠勇可嘉。茲據英經等遵旨查明朱昭南之子朱綱。年甫四歲。現在原籍。著俟及歲時。由該原籍督撫送部。帶領引見。候朕施恩。

諭軍機大臣等。本日據奕經等馳奏。大兵陸續前進。及逆夷寄答回書。送出失陷兵勇各緣由一摺。覽奏均悉。浙省自二月以來。尖山以內。江海淺澗。漲起新沙。逆夷大船不能駛進。現將熟悉沙線之水手。拘集到省。不令為逆所用。辦理甚為周妥。偽水師提督。更換頭目師地。其從前領兵頭目。現在作何下落。守備王國英。果否因傷病故。亦著查詢明確。如吐叻所回之信。著准令啞哩吐閱看。其啞布爾之信。亦准令遣人寄去。並傳知啞布爾。汝等如有回書。務須從實寫明。現在相待甚好。如被掠內地兵勇。好好看待。中國斷不肯將所俘夷人。遽行殺戮。儻或傷害一人。伊姓命即不能保全。至現在內地所獲夷人。不准書內開寫。

數目亦不准敘及別事。又據奏查明朱貴之子朱廷瑞。朱暉南。朱共南。均在軍營効力。著奕經等察看才具。分別酌量差遣。伊孫朱綱。年甫四歲。已明降諭旨。俟及歲時。由該部帶領引見。候朕施恩。又據劉韻珂片奏。該逆製造木排。蒙以牛皮。在城內小河演習水戰。並聞其裝有木首竹身假人。為進攻誘我槍礮之用等語。逆夷狡獪異常。以假為真。又安知其不以真為假。該將軍等務當嚴飭所屬。隨時查察。勿令該逆售其奸計。至定海所獲白夷一人。究係何名。現在已否解赴來營。並著查明具奏。

直隸總督訥爾經額奏竊奪前准

廷寄奉

上諭。逆夷詭譎異常。往往於接仗之際。扮作鄉勇商民難民。使我兵不能辨別。臨時脫去號褂。及外面衣服。手持槍械。并力抗拒。殊堪痛恨。浙省如此。他省恐不免施此伎倆。著就所屬海口情形。嚴加堵禦。不時偵察。其營中一切衣裝號令。務當隨時密傳。不令夷人漢奸豫行知覺。至天津商船到口之時。必應如何稽察。不致奸民滲入。尤當悉心籌畫。毋得稍存大意等因。欽此。臣與提鎮等再四密商。現在逆夷並無北來消息。但須於營盤內嚴肅紀律。兵勇不得擅出營門。閒人不得擅入營門。其土木工作人等。必應進營者。皆給予腰牌。填註年貌。早發暮收。夜間弁兵傳籤巡警。由該管將官隨時密傳口號。互

相問答。至臨時。則兵丁向用紅邊號掛。概行脫去。由臣擇其簡而易辨。顯而易見者。密為購置。屆時分給兵丁。作為記認。仍復逐日更換。不令該逆等襲取混冒。其號令。亦由帶兵將領。隨時密傳。不用雷同口語。庶我兵無論戰守。無論晝夜。皆能自相辨識。逆夷漢奸。無由溷入。至往來海口。商船。向有一定章程。到口先行查驗。查明後方准入口。若實係攜帶浙省商民難民前來。嚴詰之下。有無奸謀。混當可立辨。如人數無多。不攜器械。或於海灘沙渚之中。徒步上岸。盤查辨認。真假亦難混淆。僅人數眾多。扮作商民難民。執持器械。夤夜覓隙登陸。其為夷匪漢奸之詭計。無

疑自應以槍礮轟擊。臣與提臣鎮道熟商定議。密行札飭。在防將備地方各官一體遵照。

硃批覽奏均屬周妥。如遇有用之時。慎密為之。

癸未提督銜臺灣鎮總兵達洪阿。按察使銜福建臺灣道姚瑩奏。道光二十二年正月二十六日戌刻。接據彰化縣稟報。二十四日卯刻。有三桅夷船三隻。在五叉港外洋向

北駛去。臣等查該處與淡水鹿港三廳接壤。飛飭該廳縣

以夷情說詐。難保不進口窺伺。懷道不與海上爭鋒之

旨。惟宜以計誘其擱淺。設伏殲擒去後。茲於二月初三日。接據淡

水同知曹謙鹿港同知魏瀛委員澎湖通判范學悟彰化

縣知縣黃開基護北路副將關桂稟報。該廳縣等遵照密札。雇募漁船。假作漢奸。在北路一帶港口偵探。三十日卯刻。果有三桅夷船一隻。隨帶杉板四隻。在淡彰交界之大安港外洋。欲行入口。該廳縣當即會同關桂。及署北路右營遊擊安定邦等。督率員弁兵勇。馳往堵禦。一面在港口。迤北之土地公港。分兵埋伏。逆夷見大安港口。兵勇衆多。攻撲不進。復退出外洋。經貓霧揀巡檢高春如。及大甲巡檢李春開謝得琛。所募之漁船粵人周梓等。與夷船上廣東漢奸李木人作土音招呼。誘從土地公港駛進。果為暗礁所擱。其船歪側入水。夷人十分驚慌。該處埋伏兵勇。齊起。夷船距岸不

遠已在水搖簸不能行駛。林李開關桂安定邦督令署守備何必

捷。千總何建忠、李青雲把總翁標、桂林、飛鵬等施放火礮。

奮力攻擊逆夷危急不能回礮。延至巳刻其船遂破夷人

紛紛落水。死者不計其數。或跳上杉板逃竄。復有數十人

手持短械跳上漁船。該廳縣將備同大甲巡檢謝得琛、竹

壘巡檢汪昱、外委蕭振輝、李吳魁等及義首總理兵勇奮

力圍擊。殺斃白夷一人。紅黑夷數十人。生擒白夷十八人。

紅夷一人。黑夷三十人。廣東漢奸五名。奪獲夷礮十門。又

鐵礮一門。鳥槍五桿。腰刀十把。均係鎮海營中之物等語。

前來。臣等查該夷前經懲創復敢來臺滋擾仰仗

本朝金甯府知府在臺開闢安南收事紀之傳事錄卷之

天威計破其舟。溺斃新賊無數。生擒白紅黑夷四十九人。奪獲賊

械圖書。並將通夷漢奸。一同拏獲。實足以快人心。而彰

國法。惟夷情兇狡。兩次收奴。必圖大幫報復。現督飭文武。鼓勵士

卒。激勸義首頭人壯勇。同心協力。加意嚴防。一面委前候

補同知臺灣縣知縣托克通阿。署北路都司岑廷高。馳往

查勘夷船。撙取做械。行提各犯來郡。訊錄供情。辦理

諭內閣。本日。達洪阿。姚瑩。由五百里馳奏。逆夷復犯臺港。破舟獲

逆一摺。據稱淡水同知曹謹。鹿港同知魏瀛。澎湖通判范學恆。

彰化縣知縣黃開基。護副將關桂。稟報。正月三十日。有三桅夷

船。及杉板船。在淡水彰化交界之大安港外洋。欲行入口。見兵

勇眾多。攻撲不進。復退出外洋。經貓霧揀巡檢高春如。及大甲
巡檢謝得琛。所募之漁船粵人周梓等。與夷船上廣東漢奸。作
土音招呼。誘從土地公港駛逸。果為暗礁所攔。其船散側入水。
該處埋伏兵勇齊起。關桂及署北路右營遊擊安定邦。督令署
守備何必捷。千總何建忠。李青雲。把總翁標。桂林。飛鵬等。施放
大礮。奮力攻擊。其船遂破。逆夷紛紛落水。死者不計其數。復有
數十人。手持短械。跳上漁船。該廳縣將備。同大甲巡檢謝得琛。
竹塹巡檢汪昱。外委蕭振輝。李吳魁等。及義首總理兵勇奮力
圍擊。殺斃白夷一人。紅黑夷數十人。生擒白夷十八人。紅夷一
人。黑夷三十人。廣東漢奸五名。奪獲夷礮十門。又獲鐵礮鳥槍。

腰刀圖書各件等語。覽奏欣悅。大快人心。該逆上年窺伺臺灣。業被懲創。復敢前來滋擾。達洪阿。姚瑩。以計誘令夷船淺擱。破舟斬賊。大揚國威。實屬智勇兼施。不負委任。允宜特沛殊恩。以嘉懋績。達洪阿著加恩賞加太子太保銜。並賞加阿克達春巴圖魯名號。姚瑩著賞加二品頂帶。達洪阿。姚瑩。均仍交部從優議敘。所有在事出力文武員弁。及義首義勇人等。均著開單保奏。候朕施恩。

諭軍機大臣等。達洪阿。姚瑩。由五百里馳奏。逆夷復犯臺港。破舟殲逆一摺。已明降諭旨。將達洪阿。姚瑩。分別加恩矣。達洪阿等。智勇兼施。為國宣威。可嘉之至。該文武員弁。及義首義勇奮勉。

出力亦應加恩激勸。著達洪阿等。即將關桂。安定邦。何必捷。高春如。謝得琛。何建忠。李青雲。翁標。桂林。飛鵬。汪昱。蕭振輝。李吳魁。周梓等。及此外出力文武員弁。義首義勇。開單保奏。候朕施恩。據奏該逆三桅大船三隻。在五叉港外洋向北駛去。僅止擊沈一船。其餘二隻。究竟駛往何處。再此次生擒逆夷數十名。且獲廣東漢奸五名。正可隔別嚴鞫。令其據實供吐。逆夷屢次前來臺灣。係何人指使。意欲何為。所獲白夷十八人。有無得受偽職之頭目在內。此次滋擾臺灣船隻。由何處駛來。現在廣東福建浙江各洋面口岸。夷船共有若干隻。各處船隻。分領頭目幾人。漢奸內最為該逆信服者幾人。其姓名並說講蹤跡。務當層

層分晰。訊取確實供詞。與保奏摺件。由五百里覆奏。取供之後。除夷頭目暫行禁錮。候旨辦理外。其餘各逆夷。與上年所獲一百三十餘名。均著即行正法。以抒積忿而快人心。至該逆屢經懲創。難保不再來報復。達洪阿等。仍當督飭文武員弁。鼓勵士卒。小心防範。切勿因屢次得手。稍形鬆懈。是為至要。將此諭知達洪阿。並傳諭姚瑩知之。

甲申。提督銜臺灣鎮總兵達洪阿。按察使銜臺灣道姚瑩奏。臣等於上年八月具奏。淡水雜龍海口。擒獲夷犯多名。聲明委員提郡查訊在案。適嘉義匪徒滋事。北路用兵。奏明暫緩起解。嗣於十二月間。南北路勦辦逆匪事竣。委員

分起提解原獲黑夷一百三十三人。除在監在途病斃外。陸續解到夷犯一百一十九名。隨將前奏能傳夷供之宋廷桂及續經訪出通曉夷語之何金飭交臺灣府知府熊一本。臺灣防同知全卜年督同臺灣縣知縣閻圻委員前候補同知臺灣縣知縣托克通阿等。日夜研訊。甫得端倪。正在籌商辦理間。接到撫臣飭知奉

上諭御史福珠隆阿奏請暫留罪夷。以便究訊一摺。臺灣擒獲逆夷多名。據達洪阿等奏稱。俟解郡訊明後。即行正法。現在該逆犯等。如果尚未正法。即著劉鴻翔飭令達洪阿等。按照該御史摺內所陳各條。除千里鏡一節。毋庸查究外。其餘逐層究詰。明

白曉諭。務得實情。密籌辦理。冀有裨於攻勦。機宜等因。欽此。遵
查原奏所稱。應訊各條。俱係案中緊要關鍵。先經該府廳
縣悉心推鞠。所問款目。亦與原奏大畧相同。茲於欽奉

諭旨之後。臣等復加研訊。據黑夷頭目。咀荊啞等供稱。伊等駕船

三隻。同到臺洋。均係紅毛望結仔。吡勝油地方。夾板夷船。

向屬暎夷管轄。暎夷所轄各島。每年俱係進納鴉片煙土。

作為貢稅。前年中國查禁鴉片。暎王不能銷售。遂向各島

索要金銀。各島夷亦因鴉片難銷。無有金銀供應。仍求收

納煙土。暎王即於檳榔嶼。望結仔。噴叻等處。雇調兵船七

十餘隻。在孟加刺地方會齊。大船用夷人八九百名。小船

五六百名。每名月給番銀四五圓。至十餘圓不等。又用漢奸五六名。沿途賣貨記帳。偷買食用等物。令大頭目帶領各船至中國與領事義律。懇求通商。因中國嚴禁如初。即帶各船至廣東虎門。浙江舟山。福建廈門等處滋擾。去年不記月分。義律被國王撤回。另換噴喘渣為領事大頭目。隨於七八月間。先派三十餘船。攻打廈門。又派二十餘船。再攻浙江。又派伊等三桅船三隻。來臺窺伺。不料伊等所駕之三桅船。於八月十二日傍晚。先到雞籠外洋。其同來二船。不知在何處阻風停泊。伊等於十六日。駛入雞籠口內。經官兵開礮轟擊。伊等用礮回攻。不能得力。被岸上一

破擊倒大桅。伊船立時破壞。船上有夷官呷嗒呀三人。一名阿味蕪一名吧喇吓一名囉吓噤。見勢危急。一人於拜天後跳海。一人刺目。一人同白夷數十人。紅夷數十人。黑夷三百餘人。及漢奸數人。分駕原帶杉板船四隻。逃走。因岸上官兵乘船追趕。各夷在杉板船上。投海溺死。及被追兵殺死者。不計其數。伊等俱被生擒。船上所帶大小礮三十餘門。及火藥礮子金銀食用等物。俱已散失。各等語。此該夷船聽從暎夷各處滋擾來臺被擒之原委也。詰以漢奸姓名里籍。據稱漢奸俱是粵人。從前暎夷到廣通商最久。漢人與管事白夷。彼此認識。是以此次雇在各船照料。

若是面生之人。白夷亦不使用。伊等實不知其姓名。詰以製藥造礮。用何物料。該夷等能否造辦。據稱火藥船隻。俱在本國及息辛地方製造。礮用銅鑄。取其出子便利。伊等但能用藥點放。不會造辦。詰以硝磺米石。俱由何處偷漏。所需內地何物接濟。畏懼中國何項兵法。據供硝磺米石。俱由息辛孟加利等處運來。也有各處漢奸接濟。船上所帶乾麪粉餅極多。並非必須內地之物。至在中國打仗。最怕擱淺。是以到一海口。必要量水深淺。最怕火攻。是以船上兩艙。皆是夾木。艙中一層貯水。以防礮火。各等語。臣等復以檳榔嶼望結仔。息辛孟加利。噴叻等處。是否國名。所

獲圖冊夷書。是何奸計。向其究問。據稱孟加利。實叻。是暎夷屬島。檳榔嶼。望結仔。息辛。三處。俱是暎夷大馬頭。在噶喇吧一帶。遇有順風。亦須四五箇月。方能駛到中國。至所帶圖冊。是沿途各島。及中國地圖。夷書。是管船白夷呷囉呷之物。伊等黑夷俱不識字。莫能解說等供。再三嚴詰。矢口不移。似未便再事刑求。臣等查該逆夷等。因

天朝不准販賣鴉片煙土。輒聽暎夷調派。分至各省滋擾。實屬罪大惡極。若如該御史所奏。解省訊辦。非惟現乏文武官兵。配船解護過海。且此項黑夷。俱係各島烏合愚蠢之人。間以秘要夷情。不能明晰。設或洋面夷船聞而截奪。更屬不

成事體。應否仍照。臣等原議。即行在臺正法。以彰

國憲而快人心。抑如該御史所奏。暫緩正法之處。臣等未敢擅便。

候

旨辦理。

諭軍機大臣等。本日據達洪阿等馳奏。遵旨嚴訊。夷供一摺。上年
雞籠淡水海口。生擒夷犯。現經黑夷頭目明利啞等。供係紅毛
望結仔。吡勝油。地方夷船。向屬啞逆管轄。因中國嚴禁鴉片。於
檳榔嶼等處。雇調兵船七十餘隻。大船用夷人八九百名。小船
五六百名。分擾廣東福建浙江等處。伊等來臺窺伺。被官兵用
礮擊破船隻。將伊等生擒。該逆打仗。最怕擱淺。最怕火攻等語。

覽奏均悉。據奏稱該逆等罪大惡極。若解省訊辦。洋面恐有疏虞。仍請在臺正法。所見甚是。著即照議辦理。再昨據奏報。逆夷復犯臺港。經該總兵等生擒白夷十八人。紅夷一人。黑夷三十人。漢奸五名。該逆夷中必有洞悉夷情之人。究竟該國地方周圍幾許。所屬國共有若干。其最為強大。不受該國統屬者。共有若干。又噶咭喇至回疆各部。有無旱路可通。平素有無往來。俄羅斯是否接壤。有無貿易相通。此次遣來各偽官。除噶喇噴。係該國王所授。此外各偽職。是否授自國王。抑即由帶兵之人派調。著達洪阿等逐層密訊。譯取明確供詞。據實具奏。毋任諱匿。

揚威將軍奕經參贊大臣文蔚。齊慎奏。竊自二月接仗以

後深知逆夷畏我明勅。更懼我暗攻。當即精選南北兩路鄉勇。暗赴甯鎮各處。分投暗伏。隨時斬獲。屢經奏明在案。茲復疊據稟報。先後又擒獲白黑逆夷三名。又兩次誘令夷兵乘坐小船。溺斃二十餘名。焚燒房屋。暨飲食中毒乘間刺殺。亦斃有多名。等語。密遣親信。往探確情。知逆夷因處處伏有鄉勇。每逢出入。結伴同行。偶至城外。亦多方防護。在岸既恐誅擒。在船又防燒燬。畏首畏尾。晝夜不安。等語。隨於三月十六日。密派甘肅遊擊高蛟帶兵。由梁湖進發。又派遊擊張奉明。李偉舉等。帶兵由周巷進發。深恐逆夷聞風逃竄。又密派擬陞副將托金泰。遊擊謝天貴等。帶

領北勇。由餘姚一路暗伏。委員王希璧等。從慈谿一路暗伏。並有紳士委員自募鄉勇。與城內伏勇。互相聯絡。俟有隙可乘。即內外夾攻。頃又探得逆夷。自三月中旬以後。將定海之兵。調回鎮海。鎮海之兵。調至甯波。去時匿於船底。來時站於船頭。改裝易服。故作添兵之狀。又時時往來。切切私語。甚至互相哭泣。而連日探報。復有水陸並進。各處滋擾之謠。其實深恐我兵進攻。姑為牽制。察其詭譎之狀。益見窘迫之情。李齊慎現已於二十六日。帶同員弁。親赴上虞以東。相機進剿。李奕經現已渡江來紹。派員張應雲。金石馨。齊同紳士何士祁。杜寶辰等。於三江口一帶。添置

礮位。安設地雷。它掘陷坑。總期有備無虞。李文蔚即日帶兵。從曹江前進。與李齊慎為犄角之勢。一面飛咨參贊特依順。撫臣劉韻珂將逼近省城之海甯尖山。及省城以西之乍浦。各沿海等處。嚴密堵防。毋任竄逸。

硃批。覽奏欣悅。卿等必成大功。朕日盼捷音。仰頌懋賞。

諭軍機大臣等。奕經等奏。夷情窘迫。及時進剿一摺。據奏。二月接仗以後。擒獲白黑逆夷三名。並溺斃二十餘名。又復焚燒房屋。飲食中毒。乘間刺殺多名。現在派員明攻暗伐。與城內聯絡。逆夷自三月中旬以後。故作添兵。稱欲滋擾。奕經。文蔚。齊慎相機分路進剿等語。覽奏欣悅。昨據達洪阿等奏。二月初間。逆夷攻

犯臺灣港。經該總兵等擊破大船一隻。逆夷紛紛落水。並生擒紅白黑夷。及漢奸多名。前此定海兵勇。又經焚燒該逆大小船隻。該逆疊經懲創。定已膽落。自應及時進剿。收復三城。著奕經等相度機宜。剋日進發。朕伫盼捷音之至。惟逆夷詭譎多端。據探各情。是否確實。萬不可墮其奸計。該將軍等仍當加意謹慎。以期迅奏膚功。勿因夷情窘迫。稍存大意。儻能將逆夷頭目。及著名漢奸設法生擒。解京懲治。尤足大快人心。勉之望之。

戊子。浙江巡撫劉韻珂奏。竊臣前於三月十五日。將二月初四日以後夷情。附片奏陳。

聖鑒。拜摺之後。續據駐守慈谿縣之甯波城守營都司李宗白等

探稟該逆有向甯郡居民逼索浙省十一府志書及黃河揚子江地圖情事。嗣又聞該逆欲退出甯波。分犯杭州。紹興乍浦。上海。崇明等處之謠。并聞該逆已在定海。製有小船多隻。夷酋嗎喇噠亦自粵東帶有夷兵。夷廠來浙。臣以傳聞之詞。原難憑信。惟該逆詭計多端。總須從嚴防範。即經咨行守口各文武。并江省督撫臣。一體嚴防在案。至二十四五等日。紹興府之山陰會稽。上虞等縣。瞭見實有該逆火輪船。在所轄之三江口。憑海所。夏蓋山等處游奕。二十九等日。復據慈谿縣等稟報。二十六日。甯郡有夷目一名。率領夷衆千餘人。攜鋪蓋行李。用鼓樂導送出城。即乘

生內地釣船。開往鎮海。二十七日巳刻。郡城所泊夷船六隻。全數開行赴鎮。現在甯波。并無夷船夷匪等情。臣查該逆自上年竊據甯郡之後。雖屢經分船至各處窺探。而仍將郡城據為己有。並未棄而不守。此次忽將停泊各船。全數退赴鎮海。殊不可解。是否該逆因甯郡已被搜括空虛。無所繫戀。抑或畏兵勇暗襲潛殺。不敢久留。并現在是否在鎮屯駐。抑連鎮海之船一并退去。尚未接有確耗。惟該逆究未受大創。遽爾退出甯郡。難保不分竄他處。冀圖一逞。而省垣及乍浦兩處。該逆垂涎已久。尤應防其侵犯。如使該逆由尖山海口。闖至省垣。臣當會同參贊大臣。特依

順。督率員弁兵勇。奮力堵剿。若乍浦有警。則距省二百餘里。臣與特休順。勢難兼顧。且恐其聲東擊西。別懷奸計。更不便舍根本而顧藩籬。臣現已飭令駐守該處之杭嘉湖道宋國經。會同副都統臣長喜。及揚威將軍派防之文武各員。盡心守衛。並因恐該逆北犯江蘇。移咨兩江督臣牛鑑等。豫為備禦。以免疏失。至該逆既經退赴鎮海。則甯波府城自應乘機收復。現准揚威將軍來函。已屬參贊大臣蘇慎帶兵往彼。臣亦札飭甯紹台道鹿澤長等。趕緊前往。撫輯居民。彈壓土匪。惟該處為逆夷所殘破。繕修守備。非一時所能猝辦。設該逆探知我遣兵在彼鎮守。復行折回。

攻犯。誠恐驟難抵禦。辦理不可不慎。臣現飭該道等。隨同齊慎體察情形。或徑進城內。或暫駐城外。相機妥辦。并函致揚威將軍。轉囑齊慎。諸事慎重。以免為逆夷所誤。

劉韻珂又奏。再。臣正在拜摺間。復疊接慈谿縣等來稟。鎮海停泊夷船。亦於三月二十七、八等日。陸續退往定海。鎮港現止夷船五隻。招寶山上。住有夷匪二三百名。於二十九日。在山開放大礮數十門等情。並據都司李宗白探報。與慈谿所稟情形亦大畧相同。惟稱鎮港夷船。僅止三隻。與慈谿所探互異。臣查鎮海夷船。向在十隻內外。今該縣與該都司稟報停船數目。雖屬參差不合。然以向來船數

核之業已開去大半。至該導在三江口。憑海所夏蓋山等處。遊奕之火輪船。現已據報退出。臣查該逆行蹤詭秘。其將甯波鎮海之船。陸續開往定海。居心尤不可問。現在

欽差大臣耆英。與伊里布。威齡等。自紹興與揚威將軍等接晤後。於四月初二日。回至省城。臣惟有遵

旨會同該大臣。及參贊大臣。特依順。將省城防守事宜。和衷商榷。務期嚴益加嚴。以免疏虞。

欽差大臣署理杭州將軍耆英奏。竊等仰荷

天恩。頒給

欽差大臣關防。並署理杭州將軍。於三月初二日。跪聆

聖訓。復於初五日。同伊里布。成齡及隨帶之佐領等。由京起行。水陸兼程。三月二十九日。馳抵杭州。詢悉揚威將軍奕經在紹興駐紮。李隨即前往。行抵蕭山縣所屬白鶴浦地方。值奕經。文蔚前來。中路相遇。李將面奉

諭旨。向奕經敬謹傳知。奕經跪聆之下。感愧交併。向李云。惟有勉竭涓埃。以期克奏膚功。斷不敢稍形疏懈等語。是日。奕經。文蔚仍回紹興駐紮。李於四月初二日。旋回省城。硃批。知道了。

者英又奏。再李馳抵杭州。見省城防守甚嚴。布置極妥。訪聞浙洋一帶。逆船不過四十餘隻。甯郡一帶。時疫流行。傳

聞該逆已由甯波漸次退出。現在揚威將軍辦理尚屬得手。李欽遵

諭旨。會同特依順。劉韻珂嚴守省城。斷不敢有負職守。惟偵察逆
夷用兵。特分三路。前路在浙。中路在閩。後路在粵。浙洋一
日不靖。閩粵一日不得了局。此乃實在情形也。今浙洋逆
勢日漸斂跡。則閩粵逆氛。或可望其解散。伏思守城乃李
專責。其軍務不敢私贊一詞。惟念李受

恩深重。稍有所知。若不為我

皇上陳。天良安在。李以此時之患。不在兵力之不厚。而患兵力
之不精。不患謀畧之不周。而患攻勦之不得其勢。制夷之

法。必須先知其性。而後能制之。即如吉林有捨虎之人。手無寸鐵。僅止以一皮襖蓋於虎首。則虎即生捨矣。是知其性。而後獲之。今若深知其性。既可以攝其心腹。而更可以早行蕺事。此亦必然之理。所謂知己知彼。百戰百勝是也。再
遵

旨查訪官兵打仗。施放槍礮情形。孝遍加訪詢。亦有謂並未目覩。不敢妄對者。亦有謂將軍憑報具奏者。亦有謂逆夷未到。先行施放。以致切近轉不堪使用者。所言不一。全無確據。究竟打仗如何施放之處。實屬無處詢探。

諭軍機大臣等。據劉韻珂馳奏。三月二十四五等日。有逆夷火輪

船在三江口。愆海所。夏蓋山等處遊奕。二十六日。甯郡夷貝率領夷衆。乘坐釣船。開往鎮海。二十七日。所泊夷船六隻。全數開行。甯波並無夷船。夷匪。其鎮海停泊夷船。亦於二十七八等日。陸續退往定海。遊奕之火輪船。現已退去。本日又據耆英奏。馳抵杭州。會同特依順。劉韻珂。嚴守省城等語。覽奏均悉。逆匪未受大創。遽爾退出。難保不別生詭計。分擾他處。省城及乍浦。均屬緊要。耆耆英。特依順。劉韻珂。嚴守省城。並飭該道宋國經。會同長喜。及奕經。派出員弁。防守乍浦。毋致疏虞。至該逆既先退出。甯郡自可收復。惟逆夷盤踞數月。忽然舍去。或於衙署潛伏火器。食物水井。暗置毒藥。不可不留心防範。現經齊慎帶兵馳

往。著該撫諄飭道府各員體察情形。妥為安輯。毋墮逆夷奸計。為要。

又

諭據劉韻珂奏。夷船全數退赴鎮海一摺。又另片奏。鎮海夷船陸續開往定海等語。據稱前聞逆夷有欲退出甯波。分犯杭州等處之謠。復聞該逆在定海製有小船。夷酋馬利遜亦自粵帶有兵礮來浙等語。三月二十四五等日。瞭有火輪船在紹興府屬之三江口。滙海所。夏蓋山等處遊奕。二十九等日。忽據慈谿等縣稟報。甯波郡夷目一名。率領夷眾千餘人。攜帶行李。乘坐釣船。於二十六日。開往鎮海。郡城所泊夷船六隻。亦於二十七日

開行赴鎮。並於二十七八等日。陸續退往定海。現在招寶山上。尚住有夷匪二三百名等情。逆夷詭詐異常。忽稱添兵自粵來浙分擾。忽又將甯波鎮海停泊各船。遽行開駛。情形殊覺叵測。該逆來往船隻。必由閩粵各洋經過。有無逆船自粵赴浙。抑或。有逆船由浙南駛。經過該二省洋面之處。著奕山。祁境。梁寶常。怡良。劉鴻翔。飭屬確探。再香港逆夷情形若何。廣東有無傳聞。該逆國中。有無事故。一併探明。隨時由驛迅速奏報。其廣東省。虎門以外。及福建省之鼓浪嶼。前泊夷船。現在有無移動情形。亦著一併確探具奏。

己丑。揚威將軍奕經。參贊大臣文蔚。齊慎奏。竊查等前因。

夷情窘迫。正宜及時進剿。以靖海氛。業已密派將備委員
遊擊高峻。典史王希璧等。帶領兵勇。分路進發。一俟有隙
可乘。即行內外夾攻等情。恭摺奏

聞在案。嗣復查得該逆。因委員鄭鼎臣等。在定海洋面。焚燒大小
夷船多隻。殺斃逆夷數百名。不惟定海一路夷情。自相擾
亂。即甯鎮兩城逆夷。驚惶無措。連日三城船隻。此來彼往。
勢如梭織。又加伏勇隨處驚擾。自二月以來。先後擒斬沈
溺各逆。不下數十百名。衆逆益覺窮蹙。無論在船在岸。均
屬晝夜不安。雖據各路稟報。該逆窘迫。陰有去志。李等因
逆夷船隻。時常往來甯鎮之間。猶不敢遽信為實。但逆夷

情勢已窮。自不得任其揚帆遠遁。李齊慎於三月二十六日。帶同員弁兵丁。親赴上虞。以東相機進剿。李英經文蔚除派令委員。將近海一帶口岸。設法防堵。復查得該逆口糧減劫。即行文巡撫。轉飭地方官出示。禁買牛羊。令其無從覓食。并就近札催分赴慈餘之將備委員。帶領兵勇四面設伏。迅速布置。不得稍有遲悞。致逆夷另生詭計。並據李齊慎派令防守慈谿之升任遊擊李宗。自揀發都司定佳。署守備費天彪等。酌帶弁兵。會同管帶川兵之參將張富。已革遊擊梁有才等。分撥兵勇。前往接應攻取。該逆業已探聞風聲。不敢負固久停。即於二十七日。搬運什物。紛

紛下船之際。管帶官兵之遊擊高峻。及分帶南北勇壯。請
升副將托金泰等。已於該逆泊船處所。分路趕到。乘勢截
擊。而逆夷遙見兵勇全至。四顧慌張。不敢復行迎拒。紛奔
上船。沿途遺棄零星物件。亦不及拾取。僅止開礮數聲。即
時起碇。向鎮海倉惶遁去。查逆夷自上年八月間。占據鎮
海之後。即乘虛奪取甯郡。蹂躪居民。勒索財物。復於各門
安設礮位。緊要口岸。均停泊船隻。以為經久之計。并倚恃
船堅礮利。凡水路可通之餘姚。奉化。慈谿等縣。無不被其
滋擾。迨至大兵進剿。猶復憑陵撐拒。不遑輸服。是以等
於正二月間。兩次接仗之後。深慮其乘勢鴟張。因密令兵

勇仍舊分路藏伏。或乘間捨斬。多方驚擾。暫為牽制。即於休養之際。精選士卒。設法暗進。以為攻取之地。該逆計窮。智竭。力不能支。遂被大兵逼退。李等現已派員前往收復。惟是甯郡距鎮邑僅六十里。一水相連。江面深闊。其間並無要隘可守。逆夷詭譎異常。雖現時逼退。而鎮邑未復。尚難保其不乘潮再至。李等一面分派委員。相度梅墟蜀山渡等處河道地勢。設法打樁築壩。俾令逆夷大船不能駛入。以便保守甯郡。及慈餘兩縣。擬俟布置稍有頭緒。即行會同巡撫。安設官吏。辦理善後一切。仍一面分飭管帶兵勇各員。毋無須入城。務即乘勝跟蹤追襲。相機攻取鎮邑。

以期迅速克復。

諭內閣。奕經等由驛馳奏。大兵進攻甯郡。逆夷畏懼竄退。現在派員收復一摺。據稱夷情近已窘迫。經該將軍等密派將備委員帶領兵勇分路進發。嗣因鄭鼎臣等焚燒大小夷船。殺斃逆夷數百名。甯鎮兩城逆夷驚惶無措。又加伏勇隨處驚擾。自二月以來。先後擒斬沈溺各逆不下數百名。衆逆益覺窮蹙。現經管帶官兵之遊擊高峻及分帶勇壯之請升副將托金泰帶兵趕近夷船。乘勢截擊。該逆等遙見兵勇全至。不敢迎拒。紛紛奔上船隻。沿途遺棄物件。倉皇遁赴鎮海。即於三月二十七日收復甯波郡城等語。該逆自上年八月占據鎮海之後。並據甯郡。蹂

躡居民。勒索財物。可恨已極。現因屢次被創。勢威力窮。又以大兵截擊。紛紛逃遁。似此窘迫情形。不難立就殄滅。著將軍參贊等。乘勝跟蹤追襲。相機收復鎮海。所有此次在事出力人員。著確切查明。據實保奏。

奕經、文蔚、齊慎又奏。竊查三月十四日。甯郡逆夷。先將兵丁徐步雲等十一名。送出到營。當經李等查詢失陷人數。並守備王國英現在存亡。均未知確實。於二十三日奏明。在案。嗣於二十五日。又有義勇孫振海等七名。由逆夷給與夷字一紙。送出到營。二十七日。又有四川兵勇王思德等十九名。復經逆夷給與漢字夷書一件。送出到營。李等

委員分別訊問。據稱均係傷重被擒。為逆夷管押公所。每日給與飯食。現在傷痕漸好。於二十一日二十三日。逆夷先後將伊等放出。並有在逆處辦事之吉姓。給每人洋錢二圓。制錢一串。傳語將爾等放回。告訴官長。務將征兵放還。該逆現在尚留二人。將來親自送還。復給有叻吐叻親筆夷字一紙。羅卜丹親筆漢字一紙。隨令人送出西門外。坐船回營。各兵勇供詞。大約相同。當令譯出該逆夷字。係寄與被獲之夷伴信件。大意因未接該逆等回信。囑其常寫信來。使彼得知等因。其所給漢字夷紙內。亦止寫汝等回去。催汝官長立放本國人回等語。等復向該兵勇詰

問。王國英現在存亡。均供聞已罵賊被戕。并據義勇
張魁祁光發供稱。自親該守備被逼不降。以致遇害。正在
查訪間。據翼長貴州安義鎮總兵段永福轉據王國英之
子懋功營外委王錫文稟稱。伊父王國英於正月二十九
日。帶領義勇攻取甯波。首先入城。右膀猝被槍傷。維時該
外委亦管帶撫邊營征兵。攻入城內。親見伊父血流被體。
尚自奮不顧身。該外委向前助戰。中槍倒地。遂至相失。迨
回營後。詢據營兵回稱。伊父左腿胯復被槍傷。左肋被火
箭傷。昏暈在地。拖救不及。已被逆夷擒去。嗣於二月初七
日。有伏勇應洪美。自甯郡回紹。持到伊父手書。內有傷重

遭擒。逆夷屢次脅降。惟有矢死不屈。以報

國恩等語。三月初十日。應洪美錢久才等。復盜出屍棺一具。云係伊父屍身。開棺查看。並無頭顱。止有貼身衣服。係伊父平日所穿。腿上傷痕。亦相符合。因無頭顱。未敢深信。三月二十五日。有同為逆夷圍禁。現在送出之鄉勇張魁。祁光發等。回營。口稱伊父被逆圍禁。常有夷目逼令投降。始啖以貨財。繼脅以鋒刃。伊父抵死不屈。郭逆又親自勸降。伊父仍復痛罵。就地拾取輓石。擊中郭逆左膀。遂為逆夷戕害。剝取頭顱。送往定海。始知前次屍身屬實。懇情轉稟。并將家信鈔送前來。等語。覆與原稟相符。查守備王國英。甯郡

打仗奮勇入城。已中槍傷。尤復裹創力戰。迨身受重傷。力竭被擒。經逆夷屢次勸降。始終不屈。其寄伊子家書。惟以受

恩深重。誓將死報。勉令伊子出力打仗。是其視死如歸。捐軀報國之心。蓄之已久。卒以罵賊被害。實屬忠勇之至。與尋常陣亡者尤屬不同。殉節後屍身雖獲。頭顱無存。更堪憫惻。相應據實奏

聞。仰懇

皇上格外施恩。從優賜卹。以慰忠魂。而勵士氣。至甯波接仗。陷入城內之官兵壯勇。統計四十一員名。現由逆夷三次送出。

到營兵勇共三十七名。此外守備王國英不屈被害。兵丁張光福先已被逆夷遣送夷書回營。逆處現尚留禁二名。應俟查明姓名。逆夷攜帶該二人何往。是否送還。再行覈辦。再逆夷退出甯郡。勢已窮蹙。誠恐該逆等情急分竄。駛向各海口滋擾。等現已行文知照沿海地方。加意防堵。相應請

旨。敕下有海口省分之將軍督撫一體嚴密防守。如遇夷船駛竄。即行并力攻勦。以便迅殄醜類。

奕經文蔚齊慎又奏。再據杭嘉湖道宋國經等稟稱。據總司船勇委員鄭鼎臣之水勇總目袁高榮稟報。三月二十

三日。該總目帶領水勇船五隻。在洋面方門港操防。突遇逆夷兩桅大船。駛放三板船三隻。追近撲擊。我兵即回船攻勦。水勇袁高友。唐良斗。趙三。佖。樂永水。首先跳過逆船。奮勇殺賊。當即砍死夷人二名。復生擒白夷一名。黑夷一名。並奪獲杉板船一隻。隨後大船追至。開放火礮。該水勇袁高友。唐良斗。身帶重傷。不及細縛夷俘。即行殺死。棄屍海中。止將三板船繫於船尾。一面迎敵。一面順風乘潮。駛回大嵩港。歸入大幫停泊。並將奪獲夷刀木槩鐵鉤等件。到營呈驗。

諭內閣。奕經等查明守備陷賊不屈。致被戕害一摺。守備王國英。

在甯波打仗。身受重傷。脅降不屈。罵賊身死。實屬忠勇可嘉。著
加恩照參將例賜卹。以慰忠魂。並著奕經就近於軍需項下賞
銀五百兩。給伊子外委王錫文辦理喪事。王錫文著即以千總
拔補。

諭軍機大臣等。據奕經等奏。逆夷兩次送出失陷兵勇。並查明守
備王國英不屈被害一摺。王國英奮勇打仗。身受重傷。罵賊不
屈。致被逆夷戕害。殊堪憫惻。已明降諭旨。將該守備從優賜卹
矣。至甯波接仗。陷入城內之官兵壯勇。除歷次送出到營外。現
尚留禁二人。著即查明該二人姓名。並曾否被逆夷帶往何處。
附報具奏。又另片奏委員鄭鼎臣之水勇總目袁高榮帶領釣

船在洋操防。突遇夷船撲擊。水勇袁高友、唐良斗、趙三仁、樂永水、首先跳過逆船。砍死夷賊二名。生擒白黑夷各一名。奪獲杉板船一隻。並夷刀等件。到營呈驗等語。該水勇等未避火礮。身受重傷。斬擒夷匪。奮勇可嘉。著與在事出力員弁。一併查明。歸入鄭鼎臣燒燬夷匪船隻案內。分別保奏。候朕施恩。現在該將軍等派委將弁。帶兵跟蹤。收復鎮海。尤應妥為籌畫。俾兵勇源源接應。痛加勦滅。不致再墮奸計。是為至要。

又

諭等。諭盛京將軍禧恩等。現在浙江逆夷船隻。全行退出甬波郡城。勢已窮蹙。誠恐該逆等情急分竄。駛向各海口滋擾。著該將

軍督撫等。督飭文武員弁。一體嚴密防堵。毋得稍有疏虞。將此各諭令知之。

浙江巡撫劉韻珂奏。竊照上年八月間。定海鎮海二縣。相繼失守。總兵葛雲飛等先後殉難。經臣疊次奏蒙

賜卹。其餘將備各官。當時均無下落。請俟查明另行奏報。其尋春徐州兩處傷亡將弁兵丁。並請由兩江督臣。飭令調兵各營。分向散回各弁兵。查詢明確。分別奏咨在案。嗣臣咨行提臣余步雲等確加查訪。因郡縣未復。道途梗塞。定海又遠隔重洋。探報均屬互異。有因臨陣受傷沈重。經兵丁送至僻處調治。而報為陣亡者。有被逆夷擒去。因查無蹤跡。

而報為陣亡者。彼此參差。未能確切。嗣受傷各員。於傷痊後。由間道陸續投營。被擒各員。亦因該逆看守疏懈。乘間逃回。經提臣逐一查明。定鎮兩處。共計浙省陣亡將弁二十二員。受傷將弁三十一員。開單咨送到臣。並聲明傷亡之兵丁鄉勇。人數衆多。散在各處。一時實難確查。應俟甯波等處克復後。逐細查明核辦。以期無濫無遺等語。臣覆核無異。除將受傷各將弁。分別傷痕差等。咨部核議外。其陣亡各員。或被逆夷大礮所傷。投命於交鋒之始。或與該逆短兵相接。捐軀於力竭之時。或殘體僅存。胸開腦裂。或遺體未獲。骨化形銷。洵屬節烈可嘉。忠勇昭著。相應仰懇

聖恩。敕部照例賜卹。以慰忠魂。

諭內閣。劉韻珂奏。查明陣亡將弁。開單呈覽一摺。上年浙江定海鎮海三縣失守。該將弁等臨陣捐軀。殊堪憫惻。所有護金華協副將提標後營遊擊重祥。署定海鎮標中營遊擊張玉衡。處州鎮標左營遊擊托雲保。署金華協中軍都司張檉。台州協左營守備李雲龍。處州鎮標左營守備李躍淵。黃巖鎮標右營千總王萬龍。甯海營右營千總陳慶三。署處州鎮標中營千總洪式琮。署嚴州協右營千總周萬治。提標中營把總岳永泰。鎮海營把總金巖。黃巖鎮標左營把總汪宗斌。署黃巖鎮標右營把總解天培。處州鎮標右營把總胡大純。紹興協右營把總馬錦龍。

處州鎮標左營把總蔡步高提標前營外委湯國英定海鎮標
左營外委武英太黃巖鎮標左營外委林慶甯海營左營外委
吳定江。處州鎮標左營外委金釗俱著准其照陣亡例賜卹以
慰忠魂。該部知道。

庚寅揚威將軍奕經參贊大臣文蔚奏。竊三月初十等日
李等疊據杭嘉湖道宋國經等稟稱。據委員鄭鼎臣稟報
三月初四日。在定海十六門等處。焚燒夷船。打獲勝仗。李
等接到來稟。原應即行馳奏。仰慰

聖懷。特以定海遠隔海洋。未便據該委員一面稟詞。遽行具奏。當
飭宋國經等派委委員出洋密查。嗣據該道等派員登寶。

聯銜具稟。均無異詞。並將殺死黑夷首級及燒殘奪獲夷船板槳衣帽兵器解到呈驗。正擬繕摺奏

聞。適巡撫劉韻珂將在上虞駐守之護理定海鎮總兵事遊擊周士法稟件移送來營。內據報稱。初四日火攻船二十六隻。進攻未能焚燒夷船等情。與宋國經等原稟不符。等查委員鄭鼎臣稟內原有惟進攻岑港一路。火攻船二十六隻。未能焚燒夷船之語。該遊擊探報。或即係此項船隻。一面咨覆該撫。一面復派侍衛珠勒亨。容照帶同台州府同知陸懋前赴乍浦。嚴密訪查。二十一日。該侍衛等回營。面稟設法密查。復面詢目覩定海燒船接仗之人。查無捏飾。

由陸模會同乍浦委員盧堪等。各具各供。呈遞前來。等
查逆夷膽敢滋擾海疆。占據城邑。恃其船隻堅厚。往來洋
面。不畏風濤。雖前次慈谿接仗。曾擊斃夷匪三百餘人。而
該逆於海上從未失利。鎮海衛頭前被葉植火攻一次。頗
為畏懼。然係尚在內江。今委員鄭鼎臣等。未避風潮險惡。
乘夜焚燒夷船多隻。洵足揚

國威而彰天討。因已查核至再。事無粉飾。即函致巡撫劉韻珂。是
否會銜具奏。旋接該撫來函。以派委鄭鼎臣火攻之事。係
由粵未入浙境以前辦理。該撫并無札飭。未便會奏等因。
致覆。當即繕摺。於是日戌刻拜發。嗣於亥刻。又接巡撫咨

到十八等日兵役探報鈔送前來。等語遂加查閱。大致與周士法所稟相似。與珠勒亨宋國經等原稟不符。而同知陸模次日具稟。又添有曹富得李茂發二人供詞。亦與該員會同各委員聯名呈遞供單畧有歧異。等因事關軍務。既有兩歧。必須查實。始免虛冒。當諭專人追回二十一日所發之摺。並派令吏部員外郎阿彥達刑部員外郎胡元博密往乍浦再行確查。委員鄭鼎臣適來省垣稟見。當經逐層盤詰。有無捏飾。旋據該員一一稟覆。並稱如有不實。願甘軍法。又據定海拔貢生郭延齡稟稱。因該生幫辦火攻燒燬夷船。致夷人懷恨。日在島巖挖尋兵勇。築堆房屋。

概行放火燒去。懇請撫卹難民。又據軍功頂帶薛義鈞稟稱。伊父定海生員薛炳輝。因協助鄭鼎臣帶勇燒船被逆夷訪知。突來縛去各等語。又據司員阿彥達。胡元博。由乍來稟。所有出洋訪查。及研問民人之各委員親供。並定海民人錢合成等切供。均屬確鑿無疑。內惟曹富得。李茂發。於同知陸模前次取供後。二人即行躲避。不知去向。李等查前後訪查燒船情形。既皆確切可憑。況逆夷恃定海為巢穴。惟恐該處民人銜恨。共起義憤。故向來不敢妄加殺害。今自被火攻之後。忽肆虐焚燒。民人房屋柴堆。苟非逆船實被燒燬。何致遽深仇恨。是其被創。思報情形。尤可概

見。況黃夜乘船。於海洋縱火。事後本無蹤跡可尋。該撫移
咨各路所報。亦止探聞。並未目睹。而該委員現呈有新獲
夷首弁夷衣物件。夷船板槩可憑。并有各委員親供及親
見燒燬夷船之兵民供詞可據。若再另行查探。事轉游移。
將使奮勇之士。不得及時論功獲賞。不免墮士氣而寒兵
心。李等再四籌商。連次接據稟件親供。既皆歷歷可證。無
須覆查。因將二十一日所發原摺。止勿追回。仍據實具奏。
惟是浙省民情最為浮動。而大小官吏之未入軍營者。意
在苟安。羣以逆夷為難敵。郵鎮慈谿接仗後。遂謂夷氛愈
熾。畏懼滋深。二月二十等日。民間忽傳伊中堂來浙。辦理

夷務。從此罷兵之語。將士百姓。議論紛紛。孝等不勝駭異。二十三日。始據撫臣移咨鈔送奏奉。

諭旨到營。因有密寄。雖隨帶人員。亦未告知。仍行靜鎮。彈壓兵心。始覺稍靖。而地方各員。承顏順指。凡營中所有斬獲。傳報必減其分數。而逆夷有所作為。轉代為張大其詞。既堅前說。以遂其苟且之計。不知雷霆未震。則雨露難施。必畏威而後懷德。理有固然。孝等受

恩深重。斷不敢貪功輕進。稍僭事機。而亦不敢隨俗委靡。致傷國體。惟有竭盡血誠。激勵將士。布

聖武而廣

皇仁。庶浙省安而海疆無不安。用以酬高厚鴻慈於萬一。

奕經。文蔚。又奏。再逆夷郭士力。最為著名。首目。近據各處探報。紛傳該逆業已身死。查該逆多有一人數名。而此亡彼代。恐不得其確實。茲據甯紹台道鹿澤長稟稱。確探郭士力業已受傷身死。復由定海拿獲漢奸陳碌。據供鬼子告訴我說。郭士力被人暗地砍了。中國要同我們打仗。倒不怕。如今常常暗算。實在可怕。是逆目郭士力。實係受傷身死。指證確鑿。核與從前稟報亦俱相符。似屬可信。

論內閣。此次定海焚燒夷船。據奕經等屢次查訪確實。並經委員

呈有新獲夷首及夷衣物件夷船板槩可憑。又訊據鄭鼎臣稟覆。如有不實。願甘軍法等語。該逆占據郡邑。勢甚猖獗。儻非經此大創。何至張皇窘迫。遂將大小船隻退出甯郡。是定海夷船被焚。毫無疑義。護理定海鎮總兵事遊擊周士法稟報浙江巡撫。與該委員等所查情形不符。顯有不實。著交部嚴加議處。諭軍機大臣等。奕經等奏。確查定海委員打獲勝仗得實一摺。已明降諭旨。將稟報不實之護理定海鎮總兵遊擊周士法交部嚴加議處矣。此次定海焚燒夷船。屢經該將軍等訪查。逐層向委員鄭鼎臣盤詰。並據該員具有願甘軍法等語。是逆夷被創甚屬可信。該將軍參摺。惟當益矢血誠。激勵將士。痛加攻勦。以

揚國威。如果迅奏膚功。羣言不辨自明。不必因周士法妄稟參差。致生疑惑。昨據奏報逆夷船隻已退出甯郡。即應跟蹤乘機收復鎮海。所有該逆勾結漢奸。現在散往何處。其漢奸內最為該逆信任者。是否同赴鎮海定海。抑別有所往。均著密查確實具奏。定海捉獲漢奸陳碌著暫行禁錮。以待質訊。其所供郭士力受傷身死。是否可信。仍著密訪確實。切勿輕信。墮其奸計。至該逆既有打仗不怕。暗算可怕之說。該將軍等惟當明攻暗伏。出其不意。以期一鼓成功。

奕經又奏。四月初一日。

欽差大臣耆英抵浙。耆奕經由紹興迎至中途。恭請

聖安。者英欽傳面奉

諭旨。著傳知揚威將軍奕經。務當復振軍容。激勵將士。凡應行防堵處。亟應設法嚴守。遇有可乘之機。尤宜痛加攻勦。該將軍必須振刷精神。不可稍形疏懈。若能克奏膚功。不獨既往不咎。定當格外恩施。另沛酬庸渥典。恐寄諭不能明晰。著耆英將此旨面傳奕經知之。欽此。等跪聆之下。五衷感激。莫可名言。惟有振刷精神。凡應行防堵處所。攻勦機宜。盡心籌畫。以冀迅掃逆氛。用以上伸

天討。下快人心。庶稍酬

鴻慈於萬一。惟查浙東地方。海洋口岸。處處可通。逆夷現因各路

伏勇。逐日暗中驚擾。大兵已進逼兩城。情勢窮蹙。力漸不支。刻下急須相機進剿。而要隘處所。遠近口岸。更恐該逆勢窮分竄。尤須相度形勢。分飭將備委員。豫籌防堵事宜。其定海一路。遠隔洋面。亦宜一面先行設法牽制。一面相機密圖攻取。較前專力進攻。事務尤屬繁多。現雖有參贊大臣齊慎。文蔚。先後督兵前進。才奕經居中調撥。深恐才智短淺。於各該處防剿。未能逐處周密。查才前在紹興舟次。與

欽差大臣耆英。等商進剿諸事。意見均屬相合。此時省城地方。防堵事務。已有參贊大臣特依順。巡撫劉韻珂。在彼辦理。諒

可無虞。而前路軍務。正當喫緊之際。若才得與耆英會同
籌辦。彼此互相參酌。布置一切。自必更易周妥。合無仰懇
皇上天恩。飭令

欽差大臣耆英會同。才英經辦。理各路防堵攻勦事宜。庶於軍務
愈有裨益。

硃批。所奏與朕意大不相符。卿斷不准稍有瞻顧。朕惟責卿以勦
賊復地。卿無恤其他。若能速奏膚功。朕立頒懋賞。至耆英原因
另有委用之處。果否施行。俟朕隨時裁奪。無非備其一端而已
也。如能勿用。朕所深願。止須卿成功後。不待辨而俱明晰矣。

辛卯。福建道監察御史蘇廷魁奏。竊思喫夷肆逆。疊犯海

疆。驕。忿。之。兵。於。理。必。敗。而。未。即。殄。滅。者。將。厚。其。毒。而。殘。之。也。逆。兵。雖。分。擾。閩。浙。逆。意。則。專。在。廣。東。廣。東。以。虎。門。為。險。要。虎。門。以。礮。臺。為。防。衛。乃。自。去。年。虎。門。失。守。礮。臺。至。今。尚。未。修。築。推。原。其。故。以。虎。門。近。在。洋。面。興。工。修。築。逆。夷。勢。所。必。爭。內。備。未。嚴。倉。卒。或。難。制。勝。今。省。城。沿。海。數。十。里。之。間。業。已。扼。險。設。守。聲。勢。大。振。將。軍。督。撫。所。團。練。鄉。勇。志。切。同。仇。可。以。有。恃。而。不。恐。現。在。粵。中。傳。聞。有。嘆。夷。本。國。為。嗚。啊。喇。攻。破。等。語。緣。嗚。啊。喇。為。夷。貨。聚。集。之。所。經。嘆。夷。占。據。盡。收。其。稅。嗚。啊。喇。怨。之。最。深。乘。虛。搗。擊。是。以。逆。夷。兵。船。紛。紛。遁。回。援。救。此。等。傳。聞。雖。未。可。遽。信。然。以。嘆。夷。之。逆。狀。實。為。

覆載所不容。外顧忘危。內亂自作。理或有之。且即據目前情形而論。臺灣浙江屢獲勝仗。逆夷兵分力薄。勢不能更爭虎門。及此時若不修築虎門礮臺。啖夷於浙江敗走之後。勢迫途窮。復窺廣東。則戰守俱無可恃。應請

旨飭下將軍督撫。選派鄉勇。厚集兵力。趕緊修築虎門礮臺。安置礮位。以壯聲勢。而資抵禦。則逆夷氣沮。而海疆可平矣。抑臣再有請者。啖夷貪利好鬪。非大加懲創。不足以革其尤頑。虎門礮臺既築。守固則可以議戰。查廣東形勢。省河業已填築完固。最可慮者。省城東北之陸路。名燕塘墟。羣山疊嶂。勢若長蛇。山南一帶。路徑紛歧。賊若乘間而入。離省

僅十餘里。頃刻可至。其要隘莫過於城東十餘里之大沙河。此處宜築長隄一道。列營守之。賊一登岸。伏兵先焚其舟。使無歸路。省城西南地名龜岡。其東岸山巒最多。為賊陸路必由之地。設兩三營奇兵。或擊其前。或攻其後。使彼首尾不能照應。則水陸皆可制勝。而逆夷成擒矣。應請旨飭下將軍督撫。相度形勢。妥為布置。使逆夷無隙可乘。而戰守俱有可恃。

諭軍機大臣等。御史蘇廷魁奏。粵海逆夷潛遁。當乘機速辦善後事宜一摺。據稱傳聞逆夷為孟阿喇攻破。逆夷兵船紛紛遁回。請選派鄉勇。厚集兵力。趕緊修築虎門砲臺。安置砲位。以壯聲

勢而資抵禦。廣東省城東北陸路名燕塘墟。若乘間而入。頃刻可至。其要隘莫過於城東之大沙河。宜築長隄。省城西南地名龜岡。其東岸宜設營兵。使彼首尾不能照應。水陸皆可制勝等語。逆夷惡貫滿盈。結怨各國。現在傳聞有孟喇喇攻擊之語。著奕山等密查粵省所泊夷船。駛去若干隻。夷眾傳說若何。如果該國有事。逆夷陸續逃遁。該國夷人在粵甚眾。總可得其實在底裏。或係他國與逆夷有爭鬪之事。或孟喇喇糾集別國。與之為難。均著查訪明確。據實速奏。該將軍等前奏修復虎門各路礮臺。必須由內及外。次第辦理。此時該逆如果將船隻陸續撤退。留泊廣東無幾。正可趕此趕緊購料興工集事。毋稍觀望。並

著奕山相度機宜。儻可乘該逆窘迫之際。出其不意。明攻暗襲。珍滅無遺。亦足以抒衆憤而快人心。至燕塘墟大沙河龜岡。為賊陸路所必經。應否築隄設營。水陸交展之處。著奕山等相度地勢。妥籌辦理。該御史原奏。著鈔給閱看。

又

諭。據御史蘇廷魁奏。傳聞暎逆本國。為孟阿喇攻破。緣孟阿喇為夷船聚集之所。暎逆占據。盡收其稅。孟阿喇怨之最深。乘虛搆擊。是以逆夷兵船。紛紛遁回。救援等語。逆夷惡貫滿盈。上干天怒。現在浙江疊次受創。若復為鄰國所襲。則首尾不能相顧。自必勢窮力竭。著奕經等。趁此夷情窘迫之際。乘機進剿。大彰捷

伐。以揚國威。斷不可坐失機宜。至福建省洋面鼓浪嶼等處。尚有夷船停泊。亦宜及時攻剿。著怡良等相度情形。力加懲創。毋得稍存觀望。將此諭令奕經特依順。文蔚。齊慎。怡良。劉鴻翔。劉韻珂知之。

壬辰。

欽差大臣署杭州將軍耆英參贊大臣特依順。浙江巡撫劉韻珂奏。竊逆夷於前月二十七日。將在甯郡船隻。退赴鎮海。臣劉韻珂因該逆早有退出甯波。分犯杭州。紹興。乍浦。及江省上海等處之謠。知其必至他處侵擾。當經咨行各處。從嚴防堵。嗣據慈谿縣等查探。鎮港尚有夷船停泊。招寶山

亦仍為該逆所據。其大幫船隻多在鎮定之金塘洋面聚泊。至初六日。又據慈谿縣稟稱。有夷船十七隻。駛往北洋。臣等因乍浦尖山與江省之上海等處均在甯波之北。復又移行堵禦。迨初七日申刻。初八日申刻。疊接駐守乍浦之杭嘉湖道宋國經申報。有夷船二十餘隻。停泊江省金山洋面。臣等因該處居江浙兩省海洋之中。逆船聚集於此。非南窺乍浦尖山。即北犯江省。復經通飭瞭探嚴防去後。茲於初八日酉刻。復接宋國經馳報。初七日午刻。有逆夷火輪船二隻。大小夷船二十餘隻。由乍浦所轄之黃盤山東首洋面而來。未刻。火輪船拖帶杉板。自彩旗港駛入。

西行汎。停泊多時。旋復往來遊奕等情。前來。臣查該逆退出甯郡。不數日。大幫船隻。即行北駛。先至江蘇洋面。繼至乍浦。現在火輪船直入逼近乍浦之西。行汎遊奕。明係探量水勢。意圖攻擊。該處雖駐有兵勇多名。惟地勢散漫。平衍。無險可扼。該逆船多至二十餘隻。光燄甚熾。其礮火又極猛烈。竇恐難以抵禦。設有疏虞。則甫復一殘破之甯波。轉失一完善之乍浦。竇屬得不償失。且江浙兩省。人心必愈加震動。該逆得步進步。更難保不乘機窺伺杭州省城。及江省上海等處。時勢實為迫切。臣等通籌大局。再四熟商。自應仍遵前奉

諭旨。暫事羈縻。以作緩兵之計。現已委令七品頂帶伊里布。四等侍衛成齡。乍浦同知舒恭受。馳往乍浦。體察情形。設法羈縻。宣布。

天威示以大義。該逆如果馴順。再行分別辦理。一面飭令杭嘉湖道宋國經。並函致乍浦副都統長喜。會同揚威將軍等。派防員弁。督率兵勇。晝夜鎮靜防守。不得稍涉疏懈。其尖山等處。并飭加緊嚴防。以杜侵軼。

諭軍機大臣等。本日耆英等奏。逆夷大幫船隻。竄至乍浦洋面。一摺。據稱初七日午刻。有逆夷火輪船二隻。大小夷船二十餘隻。由乍浦所轄之黃盤山東首洋面而來。未刻。火輪船拖帶杉板。

船自彩旗港駛入西行汎停泊。旋復往來遊奕。已函致副都統長喜會同揚威將軍等派令員弁督率兵勇晝夜防守。並委令伊里布帶員馳往設法羈縻等語。該逆甫經退出甯波。又復駛至乍浦外洋。意圖攻擊。猖獗可恨。現已由六百里諭令奕經及牛鑑等加意防範。相機攻擊。耆英特依順劉韻珂等仍督飭文武員弁。一面嚴密防維。一面詳加體察。如有可乘之隙。務當明攻暗襲。切勿任其披猖。其尖山等處附近省垣。尤當小心防禦。恐該逆聲東擊西。暗施詭計。不可不嚴加防範。毋許稍有疏虞。

又

諭。本日據耆英等奏。逆夷大幫船隻。於初七日由乍浦所轄之黃

盤山洋面駛至。往來遊奕。已函致副都統長喜。派令員弁督率
兵勇晝夜防守。並委令伊里布帶員馳往設法羈縻等語。逆夷
詭譎異常。甫經退出甯波。復往乍浦洋面窺伺。總因未受大創。
以致肆行無忌。現在省城並尖山等處。已諭令耆英等加意防
守。並諭令牛鑑等防守上海各口矣。該逆此次駛至乍浦。本在
意中。諒該將軍等早應料及。豫作準備。惟該處兵力。是否足敷
攻剿。儻稍形單弱。著即酌調各路勁旅。並可靠將備。速赴該處
嚴密防堵。如有可乘之隙。仍遵節次諭旨。激勵將士。相機攻擊。
斷不可令該逆再有得手。是為至要。

又

諭。本日耆英等奏。逆夷大幫船隻。竄至乍浦洋面一摺。據稱初七日午刻。有逆夷火輪船二隻。大小夷船二十餘隻。由乍浦所轄之黃盤山東首洋面而來。未刻。火輪船拖帶杉板船。自彩旗港駛入西行汛停泊。旋復來往遊奕。已函致副都統長喜會同揚威將軍等派令員弁。督率兵勇。晝夜防守等語。該逆猖獗異常。甫經退出甯波。又復駛至乍浦外洋。意圖擾掠。實屬可恨。現在耆英等極力防堵。並於尖山等處。加意嚴防。誠恐該逆分踪肆擾。乘勢竄入上海各海口。著牛鑑。陳化成。督率文武員弁。認真防範。毋稍疏虞。牛鑑前奏。明於緊要海口。加築土塘土牛。以資捍衛。是該督於防守要隘。尚有把握。著即醇囑將弁兵丁。如有

夷船駛至。切勿早開槍礮。俟該逆逼近。其勢足以相及。再行併力轟擊。以收實效。而壯干城。